Iwarakha i Napaolo wa Attu o Ugalatiya

Malhove o uholhelha

Iwarakha i Napaolo wa attu o Ugalatiya yaalhepiye ni akarumiya Napaolo (nlhako wo 1:1). Yaari iwarakha Napaolo yaalhempe aya urweeha wa milhoko cha attu anrumelhenlhe Kuristo o Ugalatiya iyaakha cho 48-57 baada yo uyaria wa Kuristo. Agalatiya yaari veekinaka attu yaakhalha wi ilhapo yo Ugalatiya mwi ilhapo yo Urumi. Attu o ushoma khanachuwelha rata ukittu waari aya Napaolo ikatema vaalhepa aya iwarakha ilha, nansho iwani cho Uefeso ni Ukorintho phi noonia veekinaka phi ukittu waari aya.

Napaolo yaalhempe wa attu anrumelhenlhe Kuristo mmilhokoni mwa Agalatiya onkhaye Ayahudi ni ahiri Ayahudi. Yaalhempe wo nnikwa wo uchiichiha meettuchiho o woothachiya aahimia wiira attu anrumelhenlhe Kuristo anothananiya wiira lazima attwareke malhehero a Ayahudi ahimiye ni Malhehano o Khalhayi, hasahasa mwaha wo wiinelhiya unyawo. Ukhalhawaya wahaawo nlhoko wa attu mmilhokoni mwa attu anrumelhenlhe Kuristo yeehaniya Ayuda yaalhehera wiira attu ahiri Ayahudi anrumelhenlhe Kuristo eenelhiye unyawo. Ni ayo yaari akohereraka ikuru yo ukarumiya u Napaolo. Napaolo aheevaranga mwaha wo urumiya waya wo waahimeriacha mwaha waacha makhalhelho aya o khalhayi

(nlhako wo 1:11-2:14) ni winkelha Malhove Orera wo uhimiacha wiira mwaha wo noopo umpattiya wo upisha nrima ni unrumelhelha Yesu Kuristo vekha ayaru (nlhako wo 2:16). Ikhalhaka phi nnema wa Nlhuku unaavaha awe attu wo uttuna wawe, kuhii wo mitheko chinopangiya ni attu.

Chiri nhina

Napaolo anoochokholha iwarakha aya wo waashikuria attu anrumelhenlhe Kuristo o Ugalatiya (nlhako wo 1:1-5).

Anoothepa uhimiacha mwaha wo makhalhelho aya o khalhayi wiira echinanelhe ikuru aya yo wiittuchiha ni wooniha wiira aholhikacha ukhalha wo uvarechesha malhehero nansho khayalhonke ittu (nlhako wo 1:6-2:21).

Tho, anoohimiacha ntheko wo malhehero ni nnema nnooponi (nlhako wo 3-4).

Thothoni, anowaavaha attu ikano choombone cho uvarechesha mu ukhalhani makhalhelho a attu anrumelhenlhe Kuristo (nlhako wo 5:1-6:10).

Anomalhiha iwarakha aya wo waavaha attu isalamu ni ikano cho weettuchiha wuupuwelha wiira makhalhelho anooniha Nlhuku haarukunusha ukhalha attu o naanano, phi ittu yoombone kuliko makhalhelho o uvarechesha ikano cho vathe vatheru, thoko mwaha wo wiinelhiya unyawo (nlhako wo 6:11-18).

Ushikuria u Napaolo

1 Mii Paolo, karumiya kihiihaniye mena urumiya wo machiri a attu, nansho wo wooria

wa Yesu Kuristo ni Nlhuku Athumwanihu anhi-
himunshe Yesu
2 vamoka ni ashilhoko aka onkhaye o vaa,
anolhutaana ni mii uuwiherani isalamu mwaatti
attu anrumelhenlhe Kuristo o Ugalatiya uwo.
3 Kinoulhapelhelhani nnema ni mpuha
ukhuma wa Nlhuku Athumwanihu ni Athithi
Yesu Kuristo.
4 Kuristo aheelheva mwanene wo nlhatu no
uwonya wihu ni uttwaraana ni uthanana wa Nl-
huku athumwanihu wiira anoopolhe mu ilhapo
yo uhilhoka ilha.
5 Nthimicho ukhalhe wa Nlhuku mahuku o
uhimalha ni uhimalha! Aye.

Nlhove Norera nirii nimoka

6 Kinoushangani mwaatti! Woona wiira
vahipincheru chinene nhonrukunuwa Nlhuku
owihanneni wo iphiro yo nnema wa Kuristo
nkamwaatwara Malhove Orera makina.
7 Wo ikeekhene khaawo Malhove Orera mak-
ina. Kinoolhumacha chiicho ukhalhawaya
ahawo attu anokukureehani, alhikachaka uth-
weelhelhiha Malhove Orera a Kuristo.
8 Nansho yakhalhaka hii naashinene ama
minepa ukhuma wiirimu nouhimiacherakani
mwaattiva Nlhove nikina nimmwalhaana ni alhe
yaahimmianche ihu, yoyo Nlhuku anlhaveke!
9 Nahomalha uhimeriani khalhayi, ni mii
kinoohokolhelha uhimia tho, ntu riyoothe
ahimiachaka Nlhove ninomwalhaana ni nne
nipochenre inyu, yoyo Nlhuku anlhaveke!
10 Paahi etu, kinothanana ittu yaani, urumel-
helhiya ni attu ama ni Nlhuku? Ama kinlhikacha
waateelhiha attu? Kuhiwe mena! Keeraka
chiicho kakinkalha namitheko a Kuristo.

Napaolo anowiihaniya ni Nlhuku

11 Ashilhoko aka, kinothanana nchuwelheke
wiira Malhove Orera kinohimiachaka kahiwe
nttenga ukhumme wa ntu.
12 Mena akaapochenre ukhuma wa ntu, mena
akettuchihiye ni ntu, nansho Yesu Kuristo
mwanene phi akipatakulhenlhe.
13 Nheewa meetelho aka o khalhayi, vaari aka
kitwaraka meettuchiho a Ayahudi, cheera aka
wo waatwarusha attu arumelhenlhe Athithi wo
ushilhilhi chinene kithananaka wiira kaarimeel-
hihe lhakalhaka.
14 Ni mii kahovarechesha chinene meettuchiho
a Ayahudi, waapwaha attu akina o malhipa aka
mu nikosho naka, nkakaavara chinene ikano cha
manyaapwiiya ihu.
15 Nansho, Nlhuku wo nnema wawe
ahokithanlha toka anumwanaka ahinakiyara,
nkaakiihana wiira kinkavihe ntheko awe.
16 Yaphiyeke ikatema yaathananne awe
ukipatakulhelha Mwaamwanawe, wiira
kihimiache Malhove Orera wa attu ahiri
Ayahudi, akaarweelhe vavawovavawo
ulhepelhani nlhove ukhuma wa ntu riyoothe,
17 mena akaarwelhe Uyerusalemu woonani
akarumiya aakiholhenlhe, nansho kaarweelhe
ilhapo yo Uarabia. Kamalheke nkakaahokolhia
tho iwani yo Udameski.
18 Chamalheke iyaakha taaru, phi arwelhe
aka Uyerusalemu wiira kakumaane ni Nakefa,
nkakaakhalha uwannyaya mahuku khumi na
nthanu.
19 Nansho wowo akoonne akarumiya akina tho
ahikhalhe Nayakhobo mwanhima aya Athithi

Yesu.
20 Malhove kinolhepa aka alha arii e ikekhiaye.
Nlhuku nokirumelhelha wiira akinoothacha!
21 Kaanyuma aya nkakaarwaa ilhapo cho
Usiriya ni Ukilikiya.
22 Yayo mahuku ayo attu anrumelhenlhe
Kuristo o Uyudea yaari ahinakichuwelha.
23 Ittu yaachuwelha aya yaari weewa tu attu
eeraka, “Ulhe ntu aanitwarusha khalhayi ulhe
vano nohimiacha malhove o nrima waarimel-
hiha awe!”
24 Paahi wo yoyo nlhatu waka uyo, attu yahon-
thimicha Nlhuku.

2

Napaolo ni akarumiya akina

1 Chavireke iyaakha khumi ni ncheshe, ka-
howelha uhokolhia tho Uyerusalemu vamoka ni
Nabanaba nittukaanaka Natito.
2 Kaarweelhe ukhalhawaya Nlhuku
ahokipatakulhelha wiira kirwee. Muntemerani,
kahaahimiachera aholhelhi Malhove Orera
ninohimiacha aka wa attu ahiri Ayahudi. Kenre
chiicho wiira ntheko kaapannge aka khalhayi ni
iyo kinopanga aka vano uhipotere.
3 Nansho ata akhunanaka Natito ari Ayunani,
khaakhanyererihiye wiira eenelhiye unyawo,
4 inakhalhaka yahokalha manyaattu akina
yaathanana wiira eenelhiye unyawo. Yayo
manyaattu ayo eepangaka akhunanihu o
munrimani, ahowa wo wiithelha uunaaviani,
achuwelhe unethi ihu muulhutaanani ni Kuristo
Yesu wiira anihelhe mpottani,

5 nansho wo wiinanelha ikeekhene yo Malhove
Orera wo nlhatu winyu, khanaathananne wiiku-
miha uwannyaya ata vakani.
6 Nansho yayo anaalhakelhiya wiira phi ahol-
helhi ayo, yakhalhaka we ikekhiaye ama kuhiwe,
uwannyaka khave ittu, ukhalhawaya Nlhuku
kanonhukumulha ntu wo ummweha wiitho,
yayo manyaattu ayo khayaari ni irusho cho
ukuncherera.
7 Nansho yahochuwelha wiira Nlhuku hoki-
vaha ntheko wo uhimiacha Malhove Orera
wa attu ahinelhiye unyawo munrimani thoko
chaavahiye aya Napeturo ntheko wo uhimiacha
wa attu enelhiye munrimani.
8 Ukhalhawaya wo machiri a Nlhuku kahoori-
hiya ukhalha karumiya wa attu ahiri Ayahudi
ahinelhiye unyawo munrimani, thoko choori-
hiye aya Napeturo ukhalha karumiya wa attu
enelhiye, Ayahudi.
9 Paahi etu Nayakhobo ni Nakefa ni Nayohana,
yaari phi aholhelhi olhupalhe, yahochuwelha
nnema waavahiye aka ni Nlhuku, nkayaanivaha
moono, miyaano ni Nabanaba, ikhalhe iphiro
yo wooniha wiira niri nlhoko mmoka. Wo chi-
ichammo, nkaneewanana wiira mii ni Nabanaba
ninoorwaa uhimiachani wa attu ahiri Ayahudi
ahinelhiye unyawo munrimani ni ayo arweeke
wa Ayahudi, attu enelhiye munrimani.
10 Ittu yaanilhepenlhe aya yaari ittu
imoka, woopuwelha attu ankwana, nlhove
kaamananiha aka upanga wo machiri.

Napaolo anowaamuka Napeturo Uantiokiya

11 Nansho Nakefa vaawiilhe aya
Uantiokiya, kahaamuka vaattuni, ukhalhawaya
ahophwanelhiya uhukumulhiya.
12 Ukhalhawaya ahinaya uwa attu yaarumiye
ni Nayakhobo, Napeturo aari alhiaka vamoka
ni attu ahiri Ayahudi. Nansho vaawilhe aya
yayo manyaattu ayo, ahaanyarapha nkayaahiya
waalhiana attu ahiri Ayahudi, wo nlhatu wo
woova attu aakurumicha mwaha wo wiinelhiya
unyawo munrimani.
13 Ayahudi akina nkayaalhuta moono unafiki u
Napeturo, ata Nabanaba ni ayo nkayeethakaniha
yoyo mwaha uyo.
14 Paahi etu voonne aka wiira meetelho aya
anaacha ikeekhene yo Malhove Orera khay-
ookokwelhe, nkakeerelha Nakefa vaattuni wi-
ira, “Inakhalhaka inyuva mwa Ayahudi nansho
nnokhalha thoko attu ahiri Ayahudi. Vano etu,
nnooria chani waakurumicha attu ahiri Ayahudi
uttwara iphiro cha Ayahudi?”

Ayahudi ni attu ahiri Ayahudi anoopolhiya wo unrumelhelha Yesu

15 Ikekhiaye, hii niri Ayahudi wo uyaria, ni-
hikhalhaka thoko attu ahiri Ayahudi aneehaniya
“o uwonya.”
16 Nansho, nihochuwelha wiira Nlhuku
nowaalhakelha attu onkhaye wiira ahopanga
moombone wo unrumelhelha Yesu Kuristo,
noopolha nansho kuhiwe wo upanga
chilheeheriye ni Ikelhia ya ashinna Musa. Ni
hiyaano chiichammo nihonrumelhelha Yesu
Kuristo ni hii niwe naalhakelhelhiya wo iphiro
yo upisha nrima wa Yesu Kuristo vekha aya,

mena kuhiwe wo uvarechesha Malhehero a ashinna Musa. Ukhalhawaya khaawo ntu naalhakelhelhiya ni Nlhuku wo nlhatu wo uvarechesha Malhehero a ashinna Musa.
17 Nansho yakhalhaka hii vanaavia ihu wiira naalhakelhiye ikekhia ni Nlhuku mu ulhutaanani ni Kuristo, ninoonia nihowonya. Chani nenno nlhove nno phi wiira Kuristo phi namitheko o uwonya? Ata mena!
18 Kahorimeelhiha iphiro cho ukhulhuvelha iphiro cho Malhehero chinothananiya aya, vano kathekaka tho inohalha woonia wiira ki ntu o utteka.
19 Ukhalhawaya wo yayo Malhehero ayo kihokhwa, kiiviyaka ni Ikekhia wiira kilhokelhe wo nlhatu na Nlhuku. Mii kiheeviya vamoka ni Kuristo vansalaabani,
20 ni vano mii akiri nkumi tho, ihikhalhe Kuristo nokhalha nhina mwaka. Ukumi waka vano, uri wo upisha nrima ni unrumelhelha Mwaana a Nlhuku kittunnee ni ukhomelhelhiya wo nlhatu waka.
21 Mii akinkhota nnema wa Nlhuku. Yakhalhaka Nlhuku nomwalhakelhelha ntu wo uvara Malhehero thoko chinothananiya aya, paahi etu Kuristo aakhwilhe wo maphathi!

3

Ukhalha ni nrima phi iphiro yo woopolhiya

1 Mwaattiva Agalatiya o uhikhalha ni irusho va! Apani olhwelheni? Mwaati mwaashinene mwaari thoko mwoonaka wo miitho inyu vaahimiachiya aya mwaha wo ukhomelhelhiya Yesu Kuristo vansalaabani!

2 Nkakihimerieni etu ittu imoka, kwaani
mwaampochenre Iphumu ya Nlhuku wo nlhatu
no uvara Malhehero ama wo nlhatu no wiiwa ni
upishera nrima Malhove Orera?
3 Ana mwaatti nri o uhikhalha ni irusho
yeyo iphiro iyo? Mwaapachenre wo mahalha
o Iphumu ya Nlhuku, chani woonaka vano
nnothanana umalhiha wo machiri o iruttu
chinyu mwaashinene?
4 Chani mwaha wonkhaye wo ukhumelhenl-
heni mwaattiva ulhe, waari wo chiicho? Ikekhi-
aye kuwahiwe chiicho!
5 Chani Nlhuku nouvahani Iphumu awe ni
upanga cho ushangiha iriyari inyu wo nlhatu
no uvara Malhehero ama nlhatu no wiiwa ni
upishera nrima Malhove Orera?

6 Muupuwelheke meetelho a Aburahimu, Mal-
hove Matakatifu aneera, “Ahonrumelhelha Nl-
huku, ni wo yoyo nlhatu uyo, Nlhuku ahaal-
hakelha wiira ahovarechesha ikekhia.”
7 Paahi etu nchuwelheke wiira attu anon-
rumelhelha Nlhuku yayo phi ashaana a Abu-
rahimu.
8 Malhove Matakatifu aholhohera toka khal-
hayi wiira Nlhuku nowaalhakelhelha ikekhia
attu ahiri Ayahudi ukhalha attu o urata wo
iphiro yo urumelhelha waya. Phi chiichammo
etu Nlhuku ahaatangachera Aburahimu Mal-
hove Orera “Wo iphiro inyu Nlhuku nowaavaha
ibarakha attu o iyari chonkhaye.”
9 Aburahimu ahonrumelhelha Nlhuku
nkayaavahiya ibarakha, paahi etu attu onkhaye
anorumelhelha Nlhuku anoovahiya ibarakha
thoko chaavaheriye aya Aburahimu.

10 Nansho attu onkhaye anokhulhuvelha upan-
garu chittu chihimiye ni Malhehero aholhaviya.
Ukhalhawaya Malhove Matakatifu aneera, “Ntu
riyoothe hinovara ni utimiriha kila ittu ilhepiye
nhina ikitabu yo Malhehero holhaviya ni Nl-
huku!”
11 Vano etu, iri mwaini, Malhehero khanon-
ratiha ntu uholho wa Nlhuku, ukhalhawaya Mal-
hove Matakatifu anohimia wiira, “Ntu o nrima
woombone Nlhuku nonratiha, yoyo nookhalha
nkumi.”
12 Ikekhia khinokhulhuvelha nrima, nansho
Malhove Matakatifu aneera, “Ntu nopanga
chinothananiya ni Malhehero, yoyo nookhalha
nkumi.”
13 Kuristo ahonoopolha muulhaviyani mwaaw-
ihiye ni Malhehero wo nlhatu wihu, wo ukusha
ulhaviya wihu uwo. Ukhalhawaya Malhove
Matakatifu aneera, “Ntu riyoothe neeviya ni
uthomeiya vansalaabani, yoyo holhaviya.”
14 Aapannge ikhalhe wiira ibarakha yaavahiye
aya Aburahimu yaakhuruwelhe attu ahiri
Ayahudi, wo iphiro ya Kuristo Yesu, ikhalhe
wiira wo urumelhelha, nimpochere Iphumu
aalhehiye ni Nlhuku.

Ulhikaaniha Malhehero ni ulheha wa Nlhuku

15 Ashilhoko aka, kinouvahani nlhikaanihero
nihu no mahuku ene, attu elhi alhehanaka
mwaavi vaattuni, khaawo ntu nooria wuntha
ama noncherera nlhove nikina nhina mwaavi
uyo.
16 Paahi etu vano, Nlhuku aholhehana ni
Aburahimu ni iyari aya. Malhove Matakatifu
khaneera, ni iyari chaya, attu enchi, nansho

aneera, iyari aya, ikhalhaka phi ntu mmoka, ni uyo phi Kuristo.
17 Ittu kinohimia aka phi ilha, Nlhuku ahomalha uttuka mwaavi ni Aburahimu ni uhimiechesha. Malhehero aawiihiye iyaakha imia ncheshe ni makhumi mararu miholho, khinooria urukunusha mwaavi wo nlhatu no ufuta ulheha wa Nlhuku uwo.
18 Yakhalhaka etu imboote ya Nlhuku inokhulhuvelha Malhehero, paahi etu, khinokhulhuvelha tho ulheha wa Nlhuku uwo. Paahi, Nlhuku ahaavaha Aburahimu yoyo nnema waalhehilhe awe uyo ukhalha wawaya.
19 Ittu yaani etu, yaari phi nlhatu no Ikekhia? Yonchereriye vavawo wo nlhatu no uchuwelhiha utteka phi ishiyani, mpaka vanohalha aya uwa iyari ya Aburahimu yaalhehanne aya ni Nlhuku. Malhehero aawiihiye ni minepa wo iphiro yo ntu o waathaniha.
20 We ikekhiaye ntu o waathaniha khanothananiya tho yakhalhaka nlhove ninomwaacha ntu mmoka, ni Nlhuku ri mmoka.

Mathananelho o Malhehero

21 Chani Malhehero a ashinna Musa inoovingana ni ulheha wa Nlhuku? Kuhiwe mena ata vakani! Ikaari attu ahopochera ikekhia inooria uwiiha ukumi, paahi etu kila ntu analhakelhelhiya wiira wa Nlhuku horata wo iphiro yo uvarechesha Malhehero.
22 Nansho Malhove Matakatifu aneera wiira ilhapo yonkhaye irii mu utawariyani ni uwonya, ikhalhe wiira imboote yaalhehiye attu anonrumelhelha Yesu Kuristo avahiye imboote iyo wo urumelhelha.

23 Nansho ikatema yo uvahiya nrima ihinaaya
uphiya, Malhehero ahonittuka nkanaakhalha
ottukiya mpaka ikatema yo uvahiya nrima iyo
vaapatakulhiye aya.
24 Paahi etu, Malhehero phi yaanilhelha mpaka
Kuristo vaawilhe awe, wiira Nlhuku anaalhakel-
helhe ikekhia wo urumelhelha wihu.
25 Nansho ukhalhawaya vano ikatema yo
nrima ihophiya, Ikekhia khinonilhelha tho.

26 Wo iphiro yo nrima mwaattiva onkhaye
nhokhalha ashaana a Nlhuku wo ulhutaanihiya
ni Yesu Kuristo Yesu.
27 Mwaattiva onkhaye mwahobatiiziya wo
ulhutaana Kuristo, ni vano nhommwara, ni-
ireke wiira vano nhowara ukumi wa Kuristo
mwanene.
28 Chiichammo etu khuuwo ulhikaanihiya tho
Ayahudi ni Ayunani, ulhikaanihiya ipotta ni
neethi, ulhikaanihiya nlhopwana ni nthiyana,
mwaattiva onkhaye nri amokaaru mu ul-
hutaanani ni Kuristo Yesu.
29 Mwakhalhaka attu nlhutanne ni Kuristo
Yesu, paahi etu nri iyari cha Aburahimu, nnoowa
mwaapochera ilhehilhe awe Nlhuku.

4

1 Paahi etu kineera choo, mwaana hiy-
eriye nhakhu wa athumwane nokhalha thoko
ipotta ikatema yonkhaye vari awe mwanhima,
ikhalhakaru wiira yoyo phi mwanene nhakhu
wonkhaye.
2 Vanokhalha awe hinonnuwa, ahaawo attu o
ipilhi yo unlhelha ni weemelhelha nhakhu wawe

mpaka mahuku aalheheriye ni athumwane ayo atimire.
3 Ni hii chiichammo etu, naari ipotta cho minepa antawara ilhapo ikatema vaari ihu ni-hinakhomaalha munnepani.
4 Nansho ikatema yaathananiya yaayeke, Nl-huku ahonruma Mwaamwanawe. Nkayariaa ni nthiyana ni ukhalha mu Malhehero a ashinna Musa,
5 wiira oopolhe alhe yaakalha mu Malhe-heroni, wiira niwe naapangiya ukhalha ashaana a Nlhuku.
6 Wo wooniha wiira vano mwaatti phi ashaana awe, Nlhuku ahoruma Iphumu wo Mwaamwanawe mmamirimani mwihu, Nnepa unokhuwelha wiiraka "Abba." Ikhalhaka phi "Athumwanaka."
7 Paahi etu, mwaatti kanhiwe ipotta tho, nansho ashaana. Ni ukhalhawaya inyuva phi ashaana, Nlhuku, nowuvahani chittu chonkhaye cheeshenre awe achishaana awe.

Nipampa ni Napaolo wa attu o Ugalatiya

8 Khalhayi, vahanchuwelhe inyu Nlhuku, mwaari ipotta chinovara ntheko wo milhuku chihiri cho ikekhiaye.
9 Nansho ukhalhawaya vano nhonchuwelha Nlhuku, ama niire, Nlhuku hoochuwelhani, nno-hokolheelhani etu chittu cho minepa chino-tawara ilhapo chihiri ni machiri wiira tho mwakhalhe ipotta chaya?
10 Mwaatti nnowehaweha mwaha wo mahuku ni mieri ni nlhaalha ni iyaakha.

11 Kinoova wiira veekinaka ntheko kipannge
aka, wo nlhatu winyu mwaatti uhopotera.

12 Ashilhoko aka, kinowulhepelhani wiira
nkhalheke thoko mii. Ukhalhawaya ni mii kiri
thoko mwaattiva. Khannnakipangelha ittu yo
uhilhoka iriyoothe.

13 Ni vavawo, muupuwelheke wiira koohimi-
acherani Malhove Orera, ukhalhawaya kaari
kiwereiyaka iruttu.

14 Nansho khamwaakivehunlhe mena
ukikhota wo nlhatu no uhuperia iruttu aka
inakhalhaka waari ulhikachiya wulhupalhe
uwaninyu mwaatti. Nansho, mwaatti
mwahokipochera thoko chikenre inyu wo
umpochera nnepa wo wiirimu wa Nlhuku.
Mwaakipochenre thoko chikenre inyu wo
umpochera Yesu Kuristo mwanene.

15 Mwaari ni mpuha chinene! Yukhumelhenl-
heni ittu yaani vano? Kinohimiechesha wiira
mwaatti mwaanooria ata ukhulha miitho inyu
ukivaha mii!

16 Chani, kihothathuwa vano ukhalha
mmalhaponi inyu wo nlhatu no uhimeriani
ikeekhene?

17 Yayo attu akina ayo aneepanga wiira an-
othemwa wo nlhatu winyu, nansho minikwa
chaya chihilhokaka. Yayo anothanana unimwal-
haaniha, mwaatti ni mii wiira mwaathemwel-
heke yayo.

18 Iri ittu yorera uthemwa wo nlhatu no
nnikwa worera mahuku onkhaye, ihikhalhaka
ikatema inokhalha aka ni inyu mwaatti.

19 Achishaana aka, kinouhimeriani tho, thoko

opani vanohuva aya munkurini, ni mii kiri
muuhuvani uuhuvelhani mpaka vavawo Kuristo
vanohalha awe wuupiya munrimani mwinyu.
20 Yakaari kirii vamoka ni inyu mwaatti
naanano va, kaanorukunusha nlhove naka, ni
upatta iphiro ikina yo uhimeriani wo ulhoka.
Ukhalhawaya kiri ni nipampa wo nlhatu winyu!

Waalhikaanihera Ahajiri ni Asara

21 Kuukoheni etu mwaatti nnothanana
utawariya ni Ikekhia va, chani, khanneewa
chinohimiya ni Malhehero a ashinna Musa?
22 Ukhalhawaya iholhepiya nhina ikitabu yo
Malhehero wiira Aburahimu aari ni ashaana
elhi. Mwaana mmoka wa nthiyana ipotta ni
nkina wa nthiyana neethi.
23 Mwaana a ipotta aaweiye veruttuni nkaa-
yaria thoko attu chinoyaria aya, nansho aayariye
wa nthiyana neethi ulhe aaweiye veruttuni
nkaayaria wo malhove aalhehiye ni Nlhuku.
24 Alha malhove alha anoolhumachiya wo
ulhikaanihiya, manyaathiyana elhi ayo aneemel-
helha malhehano melhi, noopachera neeshiye
umwaakoni Usinai naachaka Ahajiri ni ashaana
aya anoyariaa mpottani.
25 Ahajiri aneemelhelha mwaako wo Usinai
urii ilhapo cho Uarabia, ulhikaanihiyaka ni
Uyerusalemu yo naanano, unokhalha thoko
ipotta vamoka ni attu aya.
26 Nansho Yerusalemu yo wiirimu uchulhu phi
iwani ya aneethi, urii phi anumwanihu.
27 Ukhalhawaya Malhove Matakatifu aneera,
“Nteelhiyeke inyuva o uhiyara va!

Mwoopeke ilhulhu nkhuwelheke, inyuva nhichuwenlhe nkuri chineera aya wo uweria!
Ukhalhawaya ashaana a nthiyana hiiye arii enchi, waapwaha a nthiyana hihiiye ni owannyaya.”

28 Vano, ashilhoko aka, inyu phi ashaana a Nlhuku aayarelhe uttwaraana ni malhehano awe thoko chenre aya Naisaka.
29 Nansho thoko ikatema mwaana aayarelhe wo iruttu thoko chineeria aya vaantwarunshe awe, mwaana aayariye wo Iphumu ya Nlhuku, phiri aya chiicho mpaka vano.
30 Nansho Malhove Matakatifu aneera chani? Aneera, “Oomolhiye nthiyana ipotta vamoka ni mwaamwanaya, ukhalhawaya mwaana o mpottani khanowa aakawelhiya nhakhu uhiiye ni athumwanawe vamoka ni mwaana a nthiyana neethi.”
31 Chiichammo etu ashilhoko aka, hii kanihiwe ashaana a nthiyana ipotta nansho nthiyana neethi.

5

Nvarechesheke unethi winyu

1 Kuristo ahonivaha unethi, nkaathanana wiira nikhalheke mu unethini! Paahi etu, mweemelheke rata nhiwe mwaawaya nikonkwa no mpottani tho.
2 Nkewani! Mii Paolo kinouhimeriani mwaattiva wiira, mwathananaka wiinelhiya unyawo, Kuristo khanolhohani vari woothe.

3 Kinowaamukani tho wiira, kila ntu neenel-
hiya unyawo yoyo hothanananiya uvara Malhe-
hero a ashinna Musa yonkhaye.
4 Attu onkhaye nnolhikacha waalhakelhelhiya
ikekhia ni Nlhuku wo uvarechesha Malhehero a
ashinna Musa nheechesha vachereshere, utayi ni
Kuristo. Nhokhuma mu nnema wa Nlhuku.
5 Nansho hii wo iphiro yo Iphumu ya Nlhuku,
ninoweherera ichikurupi yo ikekhia inokhulhu-
velha ihu wo iphiro yo upisha nrima.
6 Yakhalhaka niholhutaana ni Kuristo Yesu,
wiinelhiya unyawo ama uhinelhiya unyawo khu-
rina maana, ittu yo urera iri nrima unopanga
ntheko wo uttunana.

7 Mwaari mweetaka ratarata! Phi mpani etu,
ochichinheni wiira nhivarecheshe ikeekhene?
8 Othempieni kahiwe Nlhuku owihanneni
mwaattiva.
9 “Ihengedure vakani inoorurumulha iphepa
yonkhaye.”
10 Kinoukhulhuvelhani mwaatti mu
ulhutaanani wihu ni Athithi, ni ukhulhuvelha
chinene khannokhalha ni irusho chikina chiri
utayi ni mii. Nansho yoyo nohuvihani uyo,
akhalhe mpani ama mpani, nowa uhukumulhiya
ni Nlhuku.

11 Ashilhoko aka, yakhalhaka kinoothepa
uhimiacha malhove o ukurumicha wiinelhiya
unyawo, nlhatuni etu noothepa uvengiya mii?
Paahi etu wo wiira chiicho, itiyelhelho yo
nsalaaba wa Kuristo ihokwanyulhiya.
12 Nansho kinoona wiira ikaari nambaya yayo
anotindanihani ayo, akeehunne ashineneru.

13 Mwaati, ashilhoko aka, mweehaniye
nkhalhe aneethi. Nansho unethi inyu uyo
uhikhalhe nlhatu wo uttekiha iruttu chinyu,
nansho nkavihaneke mwaashineneru wo
uttunana.
14 Ukhalhawaya Malhehero a ashinna Musa
yonkhaye anotimira wo uvara nlheheriyo
nimoka, ninno phi nna, “Munttuneke
namwaatamana inyu thoko chineettuna inyu
mwaanene.”
15 Nansho mwalhumanaka ni uthatharulhana
thoko ashinama o mwiithuphini, nkhalheke mi-
itho nhiwe mwaamalhihana mwaashineneru.

Iphumu ya Nlhuku ni nikakata no mwiiruttuni

16 Paahi kineera wiira, Iphumu ya Nlhuku,
oholhelhekeni mu ukumini mwinyu, vavawo
khannolhoha tho nikakata no iruttu.
17 Ukhalhawaya nikakata no mwiiruttuni
khaninaathana ni uttuna wo Iphumu ya Nlhuku.
Ni uttuna wo Iphumu ya Nlhuku khunaathana
ni nikakata no mwiiruttuni. Miaha miilhi chi
khachinaathana. Paahi etu Iphumu ya Nlhuku
aholhelhaka ukumi inyu, khannoria upanga
chinothanana inyu mwaashinene.
18 Nansho mwaholhelhiyaka ni Iphumu ya
Nlhuku, Malhehero khanootawarani tho.

19 Paahi etu, mitheko cho nikakata no mwi-
iruttuni mwa attu chihochuwaniaa. Phi ishem-
bwere, ulhuva, uhilhoka,
20 ulhapelha isinyago, ukhwiri, uvingana, in-
dewo, ihache, urushiya, ilhema, uhiiwanana,
umwalhaana

21 ni uwehana pufia, uhapalhiya, umenyekha
ni makina anolhikaana ni yayo. Kahowaa-
mukani ni vano kinowaamukani tho wiira, thoko
chenre aka wo uhimeriani wiira attu anopanga
yayo khanowa apattaka Imwene ya Nlhuku
ukhalha yawaya.
22 Nansho Iphumu ya Nlhuku nowiiha ut-
tunana, uteelhiya, mpuha, uvilhelha, urera
nrima, nrima wo waakaviha attu, ukhulhuvel-
helhiya
23 umaalha ni wiitimarikha. Khaawo Malhe-
hero anooria uvinga yayo.
24 Attu arii a Kuristo Yesu, ahokhomelhelha
vansalaabani nikakata no mwiiruttuni mwaya
vamoka ni nrima aya wo uhilhoka ni nikakata
naya.
25 Iphumu ya Nlhuku honivaha ukumi, neeteke
etu wo Iphumu ya Nlhuku.
26 Paahi etu nihiichoone mena nihitharamul-
hane mena nihoonelhane ihache naashineneru.

6

Nivilhelhaneke ni ukavihana misigo

1 Ashilhoko aka, mwamwoonaka ntu howonya
ittu iriyoothe, mwaattiva nri o Iphumu ya Nl-
huku va mmwaamukeke, nansho mpangeke wo
wiitimarikha mwiicheshaka rata ni inyu nhiwe
mwaalhikachiya.
2 Nkavihaneke mwaashinene vanokwana inyu,
vavawo etu nnotimiriha malhehero a Kuristo.
3 Yakhalhaka ntu ehelhelhaka, uno hikhalhaka
ittu, yoyo heethepiacha mwanene.

4 Kila ntu achuwelheke meetelho awe. Chal-
hokaka, vavawo nookhalhana nlhatu wo wiifu-
nelha, wo uhilhikaaniha ni ntu nkina.
5 Ukhalhawaya kila mmoka ihu noowa aako-
hiya wo mitheko chawe mwanene.
6 Aneettuchihiya nlhove na Kuristo, aa-
puhaneke owiittuchiha aya chittu choombone
chinopuha aya.
7 Nhithepiye, Nlhuku khanopangelhiya
ncheche. Ukhalhawaya ittu inaalha awe ntu,
phi yeyo inowa awe ukhungura.
8 Ntu naalha chittu cho uchivelhiha nikakata
no mwiiruttuni, mommo nowa ukhungura cho
nnookhwani, nansho naalha cho uchivelhiha
Iphumu ya Nlhuku, yoyo nowa ukhungura
ukumi wo uhimalha wo Iphumu ya Nlhuku.
9 Paahi etu, nihoochee upanga morera, ukhalh-
awaya neelhipihaka ninowa naakhungura vanl-
haalhani.
10 Wo chiichammo etu, vanopatta ihu nipesha
naapangelheke attu morera, ithepaka wa ana-
mitheko ashilhoko ihu o nrima mmoka ni hii.

Isalamu cho uttukelha iwarakha

11 Mwooneke etu, chineera aka wo ulhepa wo
iherufi chulhupalhe, wo moono aka kimwanene!
12 Attu anolhikacha ukhanyererihani
wiira mwiinelhiye unyawo, phi yayo
anoukurumichani wiira mwiifunelhe chittu
cho mwiiruttuni. Aneera chiicho wo nlhatu
nimoka, wiira ahiwe aahuvihachiya wo nlhatu
no nsalaaba wa Kuristo.
13 Ukhalhawaya ata yayo attu eenelhiye un-
yawo ayo khanovara Malhehero, anothanana

aya iri wiira mwiinelhiye, awe efunelha ittu
ipangiye mwiiruttuni mwinyu iyo.
14 Nansho mii, kineefunelha nsalaaba wa
Athithi Yesu Kuristo vekha, ukhalhawaya wo
iphiro yo nsalaaba waya iyo, iphiro cho mwi-
iilhaponi chihokhomelhelhiya ni mii kihokhwa
thoko chikhwiilhe aya.
15 Ukhalhawaya wiinelhiya unyawo ama
uhinelhiya unyawo khuve ittu, inolhoka iri
wuupiya tho.
16 Attu onkhaye anttwara nenno nlhove nno
kinowaalhepelha mpuha ni ikiriri chikhalhe ni
ayo, ni mpuha ni ikiriri ata wa attu o Uisraeli
anonrumelhelha Nlhuku!
17 Wo umalhihera, toka naanano ntu hikihu-
vihe tho, ukhalhawaya marotelha kirina aka
mwiiruttuni alha, phi nohimiechesha wiira ki-
hotwarushiya wo nlhatu na Yesu.
18 Kinowulhapelhani nnema wa Athithi Yesu
Kuristo ukhalhe vamoka ni mirima chinyu, ashil-
hoko aka. Aye.

Makua New Testament 2015

Makhuwa-Meetto: Makua New Testament 2015 New Testament

copyright © 2016 The Word for the World International

Language: Makhuwa-Meetto

Contributor: The Word For The World

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2020-11-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 29 Jan 2022
87ae4d2f-90f6-5bdd-b41e-00464a1ad514